

INQUA®

Gebrauchsanweisung

für eine Anwendung in häuslicher Umgebung

INQUA® Inhalator 1.2

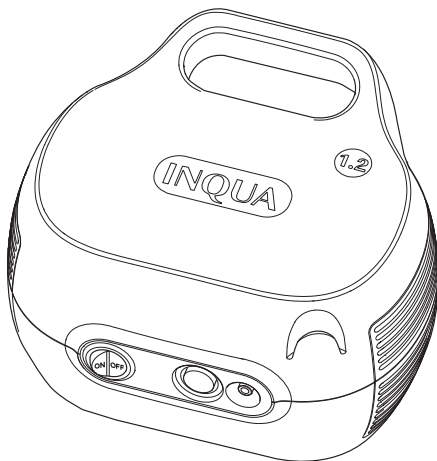
REF BR027000

Kompressor: Type 430

Kompressor für einen von INQUA empfohlenen Vernebler

Wichtig: Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der Anwendung sorgfältig durch. Befolgen Sie alle Anweisungen und Sicherheitshinweise!

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig auf.



CE 0123

de

Identifikation, Gültigkeit, Version

Diese Gebrauchsanweisung ist gültig für den INQUA Kompressor (Type 430) in folgenden Ländern:

AT, BE, CH, DE, LI, LU

Version dieser Gebrauchsanweisung: Version A – 2019-07,

Freigegebene Version vom: 2019-07-10

Stand der Information: 2019-07

Die aktuelle Version der Gebrauchsanweisung kann als PDF-Datei im Internet heruntergeladen werden:

www.inqua.de (auf der jeweiligen Produktseite)

Verfügbare Formate für Sehbehinderte

Die im Internet verfügbare Gebrauchsanweisung im PDF-Format kann vergrößert ausgedruckt werden.

CE-Konformität

Das Produkt ist ein Medizinprodukt und erfüllt die Anforderungen gemäß:

- 93/42/EWG (Medizinprodukte)
- 2011/65/EU (RoHS)

Markenzeichen

Die folgenden Markenzeichen sind eingetragene Warenzeichen der INQUA GmbH in Deutschland und/oder anderen Ländern:

INQUA®

Copyright

©2019 INQUA GmbH, Moosdorfstraße 1, DE – 82229 Seefeld

Kein Teil dieser Dokumentation darf in irgendeiner Form ohne vorherige schriftliche Zustimmung der INQUA GmbH reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme verarbeitet, vervielfältigt, übersetzt oder verbreitet werden.

Alle Rechte vorbehalten. Technische und optische Änderungen sowie Druckfehler vorbehalten. Abbildungen ähnlich.

Hersteller

INQUA GmbH

Moosdorfstraße 1, DE – 82229 Seefeld

Kontakt

Für Produktinformationen jeder Art, im Fehlerfall oder bei Fragen zur Handhabung wenden Sie sich an Ihren Händler oder:

INQUA GmbH

Moosdorfstraße 1, DE – 82229 Seefeld

Tel.: +49 (0) 8152 99 34-0

Fax: +49 (0) 8152 99 34-20

E-Mail: info@inqua.de

Internet: www.inqua.de

Zuständige Behörde für die Meldung schwerwiegender Vorkommnisse

Land	Behörde
AT – Österreich	Bundesministerium für Gesundheit medizinprodukte@basg.gv.at
BE – Belgien	Agence fédérale des médicaments et des produits de santé (AFMPS) meddev@afmps.be
CH – Schweiz	Swissmedic Schweizerisches Heilmittelinstitut Institut suisse des produits thérapeutiques Istituto svizzero per gli agenti terapeutici materiovigilance@swissmedic.ch
DE – Deutschland	Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte (BfArM) medizinprodukte@bfarm.de
LI – Liechtenstein	Landesverwaltung Fürstentum Liechtenstein – Amt für Gesundheit (AG) info.ag@llv.li
LU – Luxemburg	Ministère de la Santé Direction de la Santé meddevices.vigilance@ms.etat.lu

INHALTSVERZEICHNIS

1	WICHTIGE HINWEISE	6
1.1	Zweckbestimmung.....	6
1.2	Indikation	6
1.3	Gegenanzeigen	6
1.4	Sicherheitshinweise.....	7
2	PRODUKTBESCHREIBUNG	11
2.1	Lieferumfang.....	11
2.2	Produktkombinationen.....	11
2.3	Funktionselemente	12
2.4	Funktionsbeschreibung	13
2.5	Wartung.....	13
2.6	Lebensdauer.....	13
3	ANWENDUNG	14
3.1	Kompressor aufstellen.....	14
3.2	Therapie durchführen	16
3.3	Aufbewahren	16
4	WIEDERAUFBEREITUNG	17
4.1	Ohne Patientenwechsel.....	18
4.2	Mit Patientenwechsel.....	19
4.3	Luftfilter auswechseln	20
5	FEHLERBEHEBUNG	21
6	TECHNISCHE DATEN	22
6.1	Allgemeine Kompressordaten	22
6.2	Klassifikation nach IEC 60601-1 / EN 60601-1	22
6.3	Elektromagnetische Verträglichkeit	23
6.4	Umgebungsbedingungen	24
7	SONSTIGES	25
7.1	Entsorgen	25
7.2	Links	25
7.3	Zeichenerklärung.....	26

1 WICHTIGE HINWEISE

1.1 Zweckbestimmung

Der INQUA Kompressor dient dazu, Druckluft für den Betrieb eines INQUA Verneblers zu erzeugen.

Der INQUA Kompressor ist für einen Patientenwechsel vorgesehen. Er darf nur für von INQUA empfohlene Vernebler verwendet werden. Der Kompressor kann vom Patienten selbst bedient werden und darf ausschließlich in Räumen verwendet werden.

Dieses INQUA Produkt darf ausschließlich in häuslicher Umgebung verwendet werden.

Das Inhalationssystem darf nur von Personen bedient werden, die den Inhalt der Gebrauchsanweisungen verstehen und das Inhalationssystem sicher bedienen können. Folgende Personengruppen müssen bei der Anwendung von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt werden:

- Babys, Kleinkinder und Kinder
- Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten (z. B. körperlich, geistig, sensorisch)

Wenn der Patient selbst nicht in der Lage ist, das Inhalationssystem sicher zu bedienen, muss die Therapie von der verantwortlichen Person durchgeführt werden.

1.2 Indikation

Die Indikation des Kompressors entspricht der Indikation des verwendeten Verneblers.

1.3 Gegenanzeigen

Der INQUA GmbH sind keine Gegenanzeigen bekannt.

1.4 Sicherheitshinweise

Die vorliegende Gebrauchsanweisung enthält wichtige Informationen, Sicherheitshinweise und Vorsichtsmaßnahmen. Nur wenn der Anwender diese befolgt, kann dieses INQUA Produkt sicher angewendet werden.

Verwenden Sie dieses INQUA Produkt nur wie in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben.

Die Gebrauchsanweisungen des verwendeten Verneblers und Zubehörs müssen ebenfalls beachtet werden.

Lebensgefahr durch Stromschlag

Der Kompressor ist ein elektrisches Gerät, das mit Netzspannung betrieben wird. Er ist so konzipiert, dass keine stromführenden Teile zugänglich sind. Bei ungeeigneten Umgebungsbedingungen bzw. wenn der Kompressor oder die Netzleitung beschädigt ist, kann dieser Schutz jedoch verloren gehen. Dadurch kann es zu Kontakt mit stromführenden Teilen kommen. Ein elektrischer Schlag kann die Folge sein. Um diese Gefahr zu vermeiden, beachten Sie die nachfolgenden Hinweise:

- Stellen Sie vor jeder Anwendung sicher, dass das Gehäuse des Kompressors, die Netzleitung und der Netzstecker unbeschädigt sind. Der Kompressor darf nicht in Betrieb genommen werden,
 - wenn das Gehäuse, die Netzleitung oder der Netzstecker beschädigt ist,
 - wenn der Verdacht auf einen Defekt nach einem Sturz oder Ähnlichem besteht.
- Lassen Sie den Kompressor während des Betriebes niemals unbeaufsichtigt.
- Schließen Sie den Kompressor an eine leicht zugängliche Steckdose an. Der Netzstecker sollte jederzeit schnell gezogen werden können.

- Schalten Sie den Kompressor sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose:
 - wenn der Verdacht besteht, dass der Kompressor oder die Netzleitung beschädigt sein könnte (z. B. nach einem Sturz des Kompressors oder bei Geruch nach verschmortem Kunststoff)
 - bei Störungen während des Betriebes
 - vor jeder Reinigung und Pflege
 - unmittelbar nach dem Gebrauch
- Halten Sie die Netzleitung von Haustieren (z. B. Nagetieren) fern. Diese könnten die Isolierung der Netzleitung beschädigen.

Gefahr eines Gerätedefekts

Beachten Sie die folgenden Hinweise, um einen Gerätedefekt zu vermeiden:

- Stellen Sie sicher, dass die örtliche Netzspannung mit der Spannungsangabe auf dem Typenschild des Kompressors übereinstimmt.
- Um eine Überhitzung des Kompressors zu vermeiden,
 - betreiben Sie den Kompressor nie in einer Tasche,
 - decken Sie den Kompressor im Betrieb nicht ab,
 - achten Sie darauf, dass im Betrieb die Lüftungsschlitze am Kompressor frei bleiben.
- Ziehen Sie die Netzleitung stets am Netzstecker und nicht an der Leitung aus der Steckdose.
- Achten Sie darauf, dass die Netzleitung niemals geknickt, gequetscht oder eingeklemmt wird. Ziehen Sie die Netzleitung nicht über scharfe Kanten.
- Halten Sie den Kompressor und die Netzleitung von heißen Flächen (z. B. Herdplatte, Heizstrahler, offenes Feuer) fern. Das Gehäuse des Kompressors oder die Isolierung der Netzleitung könnten beschädigt werden.

Beeinträchtigung der Therapie durch elektromagnetische Störungen

Verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile und Original-Zubehör von INQUA. Die Verwendung von Fremd-Produkten kann zu einer erhöhten elektromagnetischen Störaussendung oder zu einer verminderten Störfestigkeit des INQUA Kompressors führen.

Meldung von schwerwiegenden Vorkommnissen

Schwerwiegende Vorkommnisse, die in Verbindung mit diesem INQUA Produkt auftreten, müssen unverzüglich dem Hersteller bzw. Händler und der zuständigen Behörde gemeldet werden (Kontaktinformationen siehe Seite 4).

Vorkommnisse sind schwerwiegend, wenn sie direkt oder indirekt zum Tod oder einer unvorhergesehenen schwerwiegenden Verschlechterung des Gesundheitszustands einer Person geführt haben oder führen könnten.

Kennzeichnung und Klassifizierung der Warnhinweise

Sicherheitsrelevante Warnungen sind in dieser Gebrauchsanweisung in die folgenden Gefahrenstufen eingeteilt:



GEFAHR

GEFAHR bezeichnet eine gefährliche Situation, die zu schwersten Verletzungen oder zum Tod führen wird, wenn sie nicht vermieden wird.



WARNUNG

WARNUNG bezeichnet eine gefährliche Situation, die zu schwersten Verletzungen oder zum Tod führen kann, wenn sie nicht vermieden wird.



VORSICHT

VORSICHT bezeichnet eine gefährliche Situation, die zu leichten oder mittelschweren Verletzungen führen kann, wenn sie nicht vermieden wird.

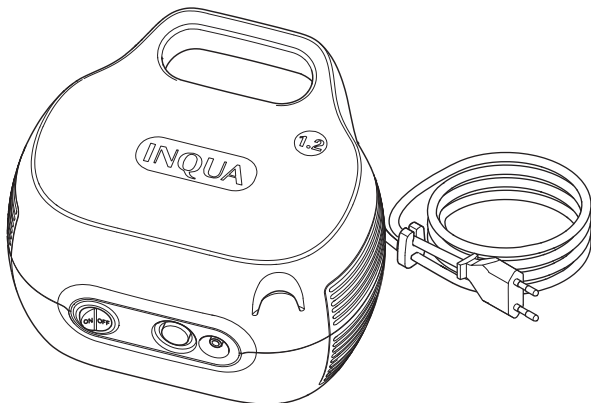
HINWEIS

HINWEIS bezeichnet Situation, die zu Sachschäden führen kann, wenn sie nicht vermieden wird.

2 PRODUKTBESCHREIBUNG

2.1 Lieferumfang

Im Lieferumfang ist ein Kompressor enthalten:

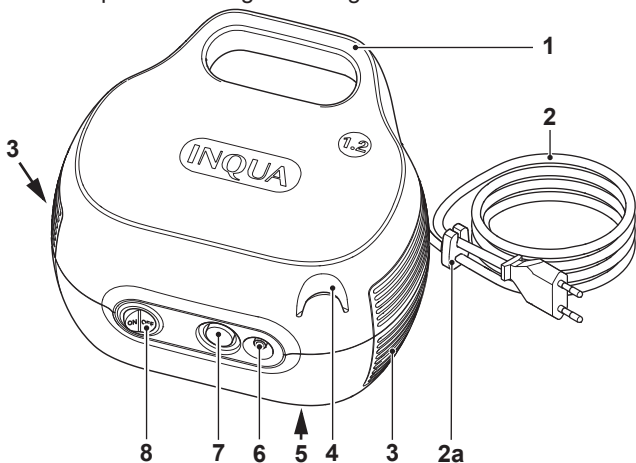


2.2 Produktkombinationen

Der Kompressor ist für den Betrieb mit von allen INQUA empfohlenen Verneblern vorgesehen.

2.3 Funktionselemente

Der Kompressor verfügt über folgende Funktionselemente:



(1)	Tragegriff
(2)	Netzleitung (untrennbar mit dem Kompressor verbunden)
(2a)	Kabelhalterung
(3)	Lüftungsschlitze
(4)	Halterung für Vernebler
(5)	Typenschild (Geräteunterseite)
(6)	Druckluftanschluss
(7)	Luftfilter
(8)	Ein-/Aus-Schalter

2.4 Funktionsbeschreibung

Der Kompressor ist Teil eines INQUA Inhalationssystems. Er erzeugt Druckluft für einen Vernebler. Die Funktion des Inhalationssystems ist in der Gebrauchsanweisung des verwendeten Verneblers beschrieben.

2.5 Wartung

Der Kompressor enthält nur den Luftfilter als zu wartende Komponente:

Der Luftfilter darf nur für einen Patienten verwendet werden. Er muss vor jedem Patientenwechsel ausgetauscht werden.

Ohne Patientenwechsel muss der Luftfilter in regelmäßigen Abständen (nach jeder 10. Anwendung) überprüft werden. Hat er sich braun oder grau verfärbt, ist er feucht oder verstopft, muss er ausgetauscht werden. Er ist in jedem Fall nach 200 Betriebsstunden (ca. 1 Jahr) auszutauschen.

[siehe: Luftfilter auswechseln, Seite 20].

Der Luftfilter kann nicht gereinigt und dann wiederverwendet werden!

2.6 Lebensdauer

Ca. 500 Betriebsstunden (dies entspricht max. 3 Jahren).

Sollte der Kompressor nach 3 Jahren immer noch in Verwendung sein, lassen Sie den Kompressor überprüfen. Nehmen Sie dafür mit dem Hersteller Kontakt auf.

3 ANWENDUNG

3.1 Kompressor aufstellen

Der Raum, in dem der Kompressor betrieben wird, muss bestimmte Voraussetzungen erfüllen [siehe: Im Betrieb, Seite 24]. Beachten Sie außerdem vor dem Aufstellen folgende Warnhinweise:

WARNUNG

Brandgefahr durch Kurzschluss

Ein Kurzschluss im Kompressor kann einen Brand verursachen. Um für einen solchen Fall die Feuergefahr zu reduzieren, beachten Sie folgende Hinweise:

- Betreiben Sie den Kompressor nicht in der Nähe von leicht entzündlichen Gegenständen wie z. B. Vorhängen, Tischdecken oder Papier.
- Betreiben Sie den Kompressor nicht in explosionsgefährdeten Bereichen oder in Gegenwart von brandfördernden Gasen (z. B. Sauerstoff, Lachgas, entflammbare Anästhetika).

VORSICHT

Therapiebeeinträchtigung durch elektromagnetische Störungen

Elektrische Geräte können elektromagnetische Störungen verursachen. Diese können die Funktion der Geräte und somit die Therapie beeinträchtigen.

- Stellen Sie das INQUA Gerät nicht unmittelbar neben einem anderen Gerät oder mit anderen Geräten gestapelt auf.
- Halten Sie einen Mindestabstand von 30 cm zu tragbaren drahtlosen Kommunikationsgeräten ein (inklusive deren Zubehör wie z. B. Antennenkabel oder externe Antennen).
- Muss das INQUA Gerät unmittelbar neben einem anderen Gerät oder mit anderen Geräten gestapelt betrieben werden, muss die ordnungsgemäße Funktion der Geräte im Betrieb überwacht werden.

VORSICHT

Verletzungsgefahr durch Herabfallen des Kompressors

Ein ungünstig platzierter Kompressor stellt eine Verletzungsgefahr dar.

- Stellen Sie den Kompressor nicht über Kopfhöhe auf.
- Achten Sie darauf, dass der Kompressor nicht an der Netzleitung oder am Anschlussschlauch heruntergezogen werden kann.
- Stellen Sie den Kompressor nicht auf eine weiche Unterlage wie z. B. ein Sofa, ein Bett oder eine Tischdecke.

HINWEIS


Gefahr eines Gerätedefekts durch Staub

Wird der Kompressor in einer stark staubbelasteten Umgebung betrieben, kann sich im Inneren des Gehäuses vermehrt Staub ablagern. Dies kann zu einem Gerätedefekt führen.

- Betreiben Sie den Kompressor nicht auf dem Fußboden, unter dem Bett oder in Werkstätten.
- Betreiben Sie den Kompressor nur in staubarmer Umgebung.

Stellen Sie den Kompressor folgendermaßen auf:

- Stellen Sie den Kompressor auf einen festen, flachen, staubfreien und trockenen Untergrund.
- Stecken Sie den Netzstecker in eine geeignete Steckdose.

 **VORSICHT!** Verlegen Sie die Netzleitung so, dass sie keine Stolperfalle darstellt und sich niemand darin verfangen kann. Ungünstig verlegte Kabelverbindungen stellen eine Verletzungsgefahr dar.

3.2 Therapie durchführen

WARNUNG

Lebensgefahr bei falscher Handhabung des Inhalationssystems

Werden nicht alle Informationen aus den Gebrauchsanweisungen der einzelnen Komponenten des Inhalationssystems beachtet (Kompressor, Vernebler und Zubehör), ist eine falsche Handhabung des Inhalationssystems möglich. Dies kann schwere gesundheitliche Schäden bis hin zum Tod zur Folge haben.

- Führen Sie eine Therapie erst durch, wenn Sie alle Gebrauchsanweisungen gelesen und verstanden haben.

Die Vorbereitung und Durchführung der Therapie ist in der Gebrauchsanweisung des verwendeten Verneblers bzw. Zubehörs beschrieben.

3.3 Aufbewahren

Nach Beenden der Therapie bewahren Sie den Kompressor wie nachfolgend beschrieben auf:

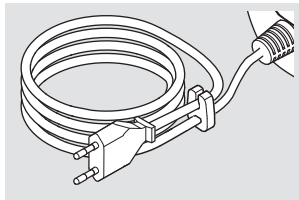
- Wickeln Sie die Netzleitung locker auf.

HINWEIS! Wickeln Sie die Netzleitung nicht um den Kompressor. Wird die Netzleitung in engen Radien gebogen oder geknickt, können die Drähte im Inneren der Leitung brechen.

Die Netzleitung ist dann unbrauchbar.

- Fixieren Sie das Kabelende in der Kabelhalterung.

i Ziehen Sie zum Aufbewahren des Kompressors immer den Netzstecker aus der Steckdose. Am Stromnetz angesteckte elektrische Geräte stellen eine potenzielle Gefahrenquelle dar.



4 WIEDERAUFBEREITUNG

GEFAHR

Lebensgefahr durch Stromschlag

Flüssigkeiten können Strom leiten, wodurch die Gefahr eines Stromschlags entsteht.

- Schalten Sie vor jeder Reinigung den Kompressor aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

HINWEIS

Gefahr eines Gerätedefekts durch eindringende Flüssigkeiten

Wenn Flüssigkeiten in das Innere des Kompressors gelangen, kann dies einen Gerätedefekt verursachen.

- Tauchen Sie den Kompressor nicht unter Wasser.
- Reinigen Sie den Kompressor nicht unter fließendem Wasser.
- Sprühen Sie keine Flüssigkeit auf den Kompressor oder auf die Netzleitung.
- Ist Flüssigkeit in den Kompressor eingedrungen, darf der Kompressor auf keinen Fall mehr verwendet werden. Bevor Sie den Kompressor wieder in Betrieb nehmen, setzen Sie sich mit dem Hersteller bzw. Händler in Verbindung.

Wird der Kompressor **nur von einem Patienten** verwendet, beachten Sie die Reinigungs- und Desinfektionshinweise im Abschnitt "Ohne Patientenwechsel" [siehe: Ohne Patientenwechsel, Seite 18].

Wird der Kompressor **von unterschiedlichen Patienten** verwendet, beachten Sie die Reinigungs- und Desinfektionshinweise im Abschnitt "Mit Patientenwechsel" [siehe: Mit Patientenwechsel, Seite 19].

4.1 Ohne Patientenwechsel

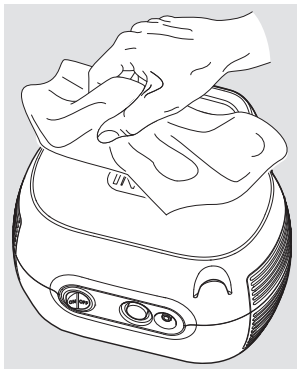
Reinigungszyklen

Kompressorgehäuse	Reinigung bei sichtbarer Verunreinigung
Luftfilter	Austausch nach 200 Betriebsstunden (ca. 1 Jahr)

Kompressorgehäuse reinigen

Reinigen Sie das Gehäuse des Kompressors wie folgt:

- Wischen Sie die Außenfläche des Gehäuses mit einem sauberen, feuchten Tuch ab.



4.2 Mit Patientenwechsel

Reinigungs- und Desinfektionszyklen

Kompressorgehäuse	Desinfektion vor jedem Patientenwechsel
Luftfilter	Austausch vor jedem Patientenwechsel

Kompressorgehäuse desinfizieren

Verwenden Sie für die Desinfektion ein auf Alkohol basierendes, handelsübliches Desinfektionsmittel (z. B. Isopropanol). Für die Anwendung und Dosierung des Desinfektionsmittels beachten Sie unbedingt die Gebrauchsinformation des verwendeten Mittels.

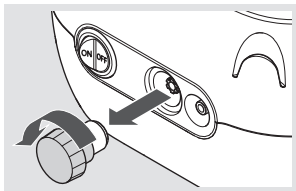
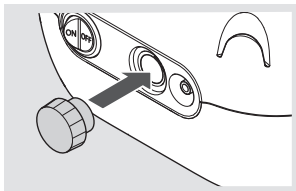
Gehen Sie folgendermaßen vor, um den Kompressor zu desinfizieren:

- Bei sichtbarer Verunreinigung reinigen Sie den Kompressor vor der Desinfektion [siehe: Kompressorgehäuse reinigen, Seite 18].
- Befeuchten Sie ein Tuch mit dem Desinfektionsmittel.
- Wischen Sie die Außenflächen des Gehäuses gründlich mit dem Tuch ab.

4.3 Luftfilter auswechseln

Luftfilter herausnehmen:

- Stecken Sie das Entnahmewerkzeug fest auf den Luftfilter im Kompressor.
- Drehen Sie das Entnahmewerkzeug, bis Sie den Filter aus dem Kompressor herausziehen können.
- Ziehen Sie den Filter aus dem Entnahmewerkzeug und entsorgen Sie ihn.



HINWEIS! Verwenden Sie ausschließlich Luftfilter, die von der INQUA GmbH für den Betrieb Ihres Kompressors vorgesehen sind. Werden Luftfilter verwendet, die für den Kompressor nicht geeignet sind, könnte der Kompressor beschädigt werden.

Neuen Luftfilter einsetzen:

- Setzen Sie den neuen Filter mit seiner Öffnung voraus bis zum Anschlag in die Filteraufnahme am Kompressor.

5 FEHLERBEHEBUNG

Nur der Hersteller darf den Kompressor reparieren. Wird der Kompressor von anderen Personen geöffnet oder manipuliert, verfallen sämtliche Gewährleistungsansprüche. In diesen Fällen übernimmt die INQUA GmbH keine Haftung.

Wenden Sie sich an den Hersteller:

- bei Fehlern, die in diesem Kapitel nicht aufgeführt sind
- wenn das vorgeschlagene Vorgehen den Fehler nicht behebt

Fehler	Mögliche Ursache	Abhilfe
Der Kompressor läuft nicht an.	Der Netzstecker steckt nicht richtig in der Steckdose.	Prüfen Sie, ob der Netzstecker richtig in der Steckdose steckt.
	Die vorhandene Netzspannung ist für den Kompressor nicht geeignet.	Prüfen Sie, ob die lokale Netzspannung mit der Spannungsangabe auf dem Typenschild des Kompressors übereinstimmt.

6 TECHNISCHE DATEN

6.1 Allgemeine Kompressordaten

Netzspannung	220 – 240 V
Netzfrequenz	50 Hz
Stromaufnahme	0,95 A
Gehäuseabmessungen (B × H × T)	18,5 cm × 13,0 cm × 15,0 cm
Gewicht	1,55 kg
Druck ¹	1,2 bar
Kompressorfluss ¹	4,7 l/min
Schalldruckpegel	56 dB(A)

6.2 Klassifikation nach IEC 60601-1 / EN 60601-1

Art des Schutzes gegen elektrischen Schlag	Schutzklasse II
Grad des Schutzes gegen elektrischen Schlag des Anwendungsteils (Vernebler)	Typ BF
Grad des Schutzes nach IEC 60529 / EN 60529 gegen Eindringen von Wasser bzw. festen Stoffen	IP 21
Grad des Schutzes bei Anwendung in Gegenwart von brennbaren Gemischen von Anästhesiemitteln mit Luft, mit Sauerstoff oder mit Lachgas	Kein Schutz
Betriebsart	Dauerbetrieb

1) Gegen Verneblerdüse (Ø 0,48 mm).

6.3 Elektromagnetische Verträglichkeit

Medizinische elektrische Geräte unterliegen hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit (EMV) besonderen Vorichtsmaßnahmen. Sie dürfen nur gemäß den EMV-Hinweisen installiert und in Betrieb genommen werden.

Tragbare und mobile Hochfrequenz-Kommunikationseinrichtungen können medizinische elektrische Geräte beeinflussen. Die Verwendung von anderem Zubehör, anderen Wandlern und Leitungen als den angegebenen, mit Ausnahme der Wandler und Leitungen, die der Hersteller des medizinischen elektrischen Gerätes als Ersatzteile für interne Komponenten verkauft, kann zu einer erhöhten Aussendung oder einer reduzierten Störfestigkeit des Gerätes führen.

Das Gerät darf nicht unmittelbar neben oder mit anderen Geräten gestapelt angeordnet werden. Wenn der Betrieb nahe oder mit anderen Geräten gestapelt erforderlich ist, muss das medizinische elektrische Gerät beobachtet werden, um seinen ordnungsgemäßen Betrieb in der benutzten Anordnung sicherzustellen.

Technische Daten zur elektromagnetischen Verträglichkeit (EMV-Hinweise) in tabellarischer Form sind auf Anfrage beim Hersteller bzw. Händler oder im Internet unter folgendem Link erhältlich:

https://www.inqua.de/service/downloads/EMV_Tabellen_INQUA_Inhalator_1_2.pdf

6.4 Umgebungsbedingungen

Im Betrieb

Umgebungstemperatur	+10 °C bis +40 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	30 % bis 75 % (nicht kondensierend)
Luftdruck	700 hPa bis 1.060 hPa

Der Betrieb des Kompressors ist für die Bereiche der häuslichen Gesundheitsfürsorge vorgesehen. Der Betrieb in Zügen, Krafffahr- und Flugzeugen ist nicht gestattet.

Der Betrieb des Kompressors in professionellen Einrichtungen zur Gesundheitsvorsorge ist auf den stationären Bettenbereich und die Intensivpflegestation beschränkt. Der Betrieb des Kompressors in Bereichen erhöhter magnetischer oder elektrischer Strahlung (z. B. in der Nähe eines Kernspintomographen) ist nicht zulässig.

Bei Transport und Lagerung

Minimale Umgebungstemperatur (ohne Kontrolle der relativen Luftfeuchtigkeit)	-25 °C
Maximale Umgebungstemperatur (bei einer relativen Luftfeuchtigkeit von bis zu 93 %, nicht kondensierend)	+70 °C
Luftfeuchtigkeit	max. 93 %
Luftdruck	500 hPa – 1.060 hPa

7 SONSTIGES

7.1 Entsorgen

Dieses Produkt fällt in den Geltungsbereich der WEEE². Demnach darf dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Es sind die jeweiligen landesspezifischen Entsorgungsregeln zu beachten (z. B. Entsorgung über die Kommunen oder Händler). Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern und die Umwelt zu schützen.

7.2 Links



Garantiebedingungen:
www.inqua.de/service/
Garantiebedingung



Technische Daten zur Elektromagnetischen Verträglichkeit:
https://www.inqua.de/service/downloads/EMV_Tabellen_INQUA_Inhalator_1_2.pdf

2) Richtlinie 2012/19/EU DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 04. Juli 2012 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte.

7.3 Zeichenerklärung

Auf dem Kompressor bzw. auf der Verpackung befinden sich folgende Zeichen (gemäß ISO 15223-1):



Gebrauchsanweisung beachten



Artikelnummer



Seriennummer

ON OFF Ein / Aus



Wechselstrom



Schutzgrad des Anwendungsteils: Typ BF



Gerät der Schutzklasse II

IP21 Das Gerät ist tropfwassergeschützt (Schutzgrad gemäß IEC 60529 / EN 60529).



Temperaturbegrenzung



Luftfeuchte, Begrenzung



Luftdruck, Begrenzung



Das Medizinprodukt wurde nach dem 13. August 2005 in Verkehr gebracht. **Das Produkt darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden.** Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne weist auf die Notwendigkeit der getrennten Sammlung hin.



Hersteller



Das Produkt erfüllt die Anforderungen gemäß 93/42/EWG (Medizinprodukte) und 2011/65/EU (RoHS).



INQUA GmbH

Moosdorfstraße 1

DE – 82229 Seefeld

Tel.: +49 (0) 8152 99 34-0

Fax: +49 (0) 8152 99 34-20

info@inqua.de • www.inqua.com